

|繁體中文|

# BICYCLE HELMET OWNER'S MANUAL



**GIANT Liv**

## ▲ 警告!

安全帽在使用上有其壽命限制，並應於顯現明顯磨損跡象時換新。除非使用恰當的安全帽、適當調整並正確配戴，否則無法提供適當保護。

請詳讀並完全遵照這本手冊中的指示。未遵照執行時，可能導致嚴重傷害甚或死亡。

A



正確



不正確

B



### 有限的碰撞防護

沒有任何一種安全帽可以完全保護配戴者免於受到衝撞的影響。此型安全帽，設計上是靠外殼與內膽部分破壞以吸收衝擊。這種損傷可能並不明顯。因此，若受到嚴重衝擊時，即使未發現損壞，亦應將安全帽銷毀並更新。當正確配戴時，安全帽可以減少或防範許多傷害。然而，即使在低速意外中，撞擊力也可能導致嚴重傷害甚或死亡。此型安全帽所採用的能量吸收材質，設計上會在撞擊時毀壞。有時候，其力道可能使該材質完全毀損。當此情形發生時，某些撞擊力會轉移至頭部。若此力道夠大時，就會導致嚴重傷害甚或死亡。由於各種意外的變數都不相同，因此無法預測如何或何時會發生這種情況。

## ▲ 警告!

捷安特與 Liv 安全帽的設計，適合用在一般的自行車騎乘活動，以協助防止頭部受傷。

他們並無法提供如攀岩、滑雪、滑雪板、滑板、摩托車，或如飆車、賽車等高速運動等，進行其他活動時的保護。

安全帽無法保護所有的頭部傷害

某些頭部傷害係因嚴重來回晃動的結果，而非直接撞擊所致。安全帽並未專為此種類型傷害而設計。

安全帽無法保護不在其覆蓋下的部分

安全帽無法保護頸部或所有未在其覆蓋下的頭部區域。確認與安全帽緊密貼合。應調整束帶並穩固繫緊，以確保安全帽保持於定位。

為能獲得最高防護，請您務必：

- 無論何時、何處，當您騎乘自行車時，請配戴安全帽。
- 請戴上正確尺寸、專為您參與活動所設計的安全帽。

- 安全騎乘，並遵守所有的交通規則。
- 請將安全帽前方戴低，以保護您的前額。
- 拉緊下顎扣帶，並穩固繫緊所有帽扣。
- 當您每次戴上安全帽時，請確認調整是否適當。
- 定期檢查您的安全帽及束帶有無磨損或損壞等的跡象。若目視發現任何磨損或損壞跡象時，請即更換您的安全帽。
- 當發生意外事故後，即使未發現明顯損壞，亦請更新您的安全帽。
- 清潔安全帽時，只能使用溫和的肥皂及水。
- 請將您的安全帽存放於低溫、乾燥之處。

為能獲得最高防護，請您絕對不要：

- 只能加裝安全帽製造商所推薦的附件。
- 配戴安全帽時，絕對不能未繫上帽扣。
- 絕對不能在安全帽下方穿戴任何物品。
- 絕對不能配戴此型安全帽騎乘機車或其它機動車輛。
- 絕對不能因為配戴了安全帽，而甘冒不必要的風險。

## ▲ 警告!

### 安全帽貼合

為強化安全帽的有效性，安全帽需貼合且正確佩戴。欲檢查佩戴的正確性，請將安全帽戴在頭上，並按指示進行各項調整。旋緊調節系統。抓住安全帽，並嘗試將它朝前後旋轉。安全帽正確配戴時，應該十分舒適，且不會向前移動遮蔽住視線或向後使額頭露出。除非尺寸恰當且正確配戴，否則無法提供適當保護。

請按照以下 5 項簡單步驟，以了解如何正確貼合並配戴您的安全帽。您可能需要準備一面鏡子。

#### 步驟 1：正確定位

務必請您將安全帽前方戴低，以保護您的前額。有關配戴安全帽的正確方式，參閱以下 **圖A** 所示。

重要：各配件調整均需與安全帽的定位相配合。

未遵照執行將導致貼合不良，且可能在意外事故時，造成安全帽移位或脫落等情形。

#### 步驟 2：調整束帶

前端與後端束帶應在耳朵前方略為下方處接合。有關正確位置，請參閱圖 B。

達到最佳效果，請採用軟布料或海綿，以溫水與溫和肥皂清潔您的安全帽。

### 存放

每次使用後，以軟布擦除安全帽上的塵土。當您依照上述指示完成清潔後，請讓它自然風乾，然後存放在陰涼、乾燥處所。過熱與陽光直射，可能會讓您的安全帽受損。損壞的安全帽將顯現表面不平或起泡等情形。

## ▲ 警告!

若您懷疑您的安全帽已因受熱或日曬而受損時，請勿繼續使用。

### 自行車安全技巧

1. 騎乘自行車應充滿樂趣。防禦駕駛；您的安全是您自己的責任。
2. 無論路程長短，請您務必戴上安全帽。隨時隨地都有可能發生意外。
3. 特別注意在您前方轉向的駕駛。在此情況下駕駛不容易看見自行車騎士。
4. 請穿著淺色服裝。
5. 遵守所有的交通規則。
6. 夜間騎自行車遠比日間來得危險。孩童不應在夜間騎乘，而成人選擇夜間騎乘時，應確認具備適當照明與反光器。有關夜間騎乘的安全配備，請向當地經銷商洽詢。
7. 請注意未行進車輛。它們的車門可能會在無預警下開啟。
8. 切勿假設汽車駕駛一定能看見您。務必警覺並設法讓他能看見您。

## ▲ 警告!

自行車安全帽僅限於騎乘自行車使用 - 非供遊樂場遊玩之用。

當兒童在登山或進行其他活動時，不應使用此型安全帽，否則，孩童可能因此而被絞掛窒息的風險。孩童騎乘自行車時，請務必戴上安全帽，但請於下車時脫除。美國消費者產品安全委員會 (CPSC) 警告，當孩童戴著自行車安全帽進行非騎乘自行車的活動時，有被勒殺的"隱藏危險"。孩童的安全帽可能會鉤到遊樂場的設備、樹木或其它固定物品等，因而導致吊掛窒息等情形。

## 有限保固

### 1. 對購買者之聲明：

- (1) 本保固條款僅限於向捷安特授權門市或指定通路購買之捷安特自行車安全帽商品。除捷安特官方網站外，捷安特未授權其他業者在網路銷售捷安特自行車安全帽商品。
- (2) 為保障您的權益，提醒您在購買捷安特時一定要向店家索取購買證明、使用者說明書。
- (3) 捷安特保固維修均透過捷安特授權門市進行處理，為維護良好保固品質，請您攜帶您的保固商品連同保證卡，前往捷安特授權門市進行保固維修。

### 2. 保固內容及規定：

- (1) 捷安特僅提供在購買地國家使用之第一手消費者保固，發生在購買地國家之外的保固請求，將需負擔費用或受到限制。
- (2) 在保固期間內，依照使用者說明書之內容，正常使用下發生損壞且判定為品質問題時，捷安特授權門市將提供完善的售後服務，若非為品質問題，如正常使用之磨耗，則須酌收零件費用及工資。保固維修以更換進行時，所更換下來的不良品為捷安特所有。

### 3. 捷安特自行車安全帽商品保固年為購買日起一年內。

4. 保固除外範圍：以下所列出之原因所造成的故障或損壞，不在保固維修範圍內(需由使用者自行負擔費用)。

- (1) 消耗性商品因磨損消耗或因磨損消耗而發生問題。如內襯。
- (2) 未依使用說明書作適當之保養維護。
- (3) 使用於表演特技或跳躍等動作，而造成零件損壞或功能失效。
- (4) 保管場所不佳，或經長期使用導致因汗水、碰撞、摩擦等外在環境因素造成零件鏽蝕或自然褪色。
- (5) 營業出租用或非特許之不當使用。(重複租借給不特定多數人員的頻繁使用)。
- (6) 未依商品特性使用所造成的損傷。(因為不當的使用，超越原本的使用目的，或將商品用於不該使用的場所而導致的故障損壞。)
- (7) 任意改裝或使用非原廠零件、非原廠之零件改裝，所造成該零件、其他零件或車身的損傷。
- (8) 經過非捷安特授權門市之其他車店維修、改裝。
- (9) 因外力導致碰撞損壞(交通事故、碰撞撞擊、使用錯誤、翻倒、掉落或其他碰撞等)。
- (10) 天災或人力不可抗拒之原因。
- (11) 因為產品故障而衍發的附帶費用，請將本產品送至捷安特授權門市進行檢查。

5. 注意事項：

- (1) 捷安特授權門市於受理保固申請時，將依購買證明或發票認定保固身分，請務必在購買商品時向店家索取發票或購買證明，以免影響自身權益。
- (2) 向捷安特授權門市提出保固維修時請務必出示購買證明或發票。
- (3) 零件在捷安特授權門市或原廠皆會保有庫存，但若因商品零件更新或更換新型號，捷安特有權變動或更換之。

## 全球資訊：

欲查詢您所在地區或領土的捷安特經銷商，請上 [www.giant-bicycles.com](http://www.giant-bicycles.com) 網站查詢。

欲查詢您所在地區或領土的Liv經銷商，請上 [www.liv-cycling.com](http://www.liv-cycling.com) 網站查詢。

All Giant and Liv helmets are tested according to international standards for bicycle helmets, both in-factory and at certified thirdparty facilities.

**The helmet complies with EU 2016/425 EN1078:2012+A1 Helmets for pedal cyclist and users of skateboards and roller skates**

**The EU declaration of Conformity can be viewed and downloaded from <https://www.giant-bicycles.com/global/manuals>**

**Tested By : ACT lab LLC  
Notified body :  
Telefication B.V. #0560  
Wilmersdorf 50  
7327 AC Apeldoorn, The Netherland**

Notified body:  
SGS United Kingdom Ltd  
Unit 202B, Worle Parkway, Weston-super-Mare,  
Somerset, BS22 6WA, United Kingdom  
Notified body No.:0120

**Giant Manufacturing Co., Ltd  
19, Shun-Farn Road, Tachia Distr., Taichung City, 43774, Taiwan R.O.C  
[www.giant-bicycles.com](http://www.giant-bicycles.com)**